

**Zeitschrift:** The Swiss observer : the journal of the Federation of Swiss Societies in the UK  
**Herausgeber:** Federation of Swiss Societies in the United Kingdom  
**Band:** - (1977)  
**Heft:** 1735

## **Werbung**

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 16.02.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

# BEKOMMEN SIE ALS AUSLAND-SCHWEIZER MIT DER ZEIT NICHT EIN ETWAS EINSEITIGES BILD VON DER SCHWEIZ?



Greetings from Switzerland

Postkarten haben zwei Seiten.

Auf der einen Seite vermitteln sie meistens «viele liebe Grüsse», auf der andern Seite immer das Bild einer prächtig aussehenden und von allen Problemen verschonten Schweiz.

Ist die Schweiz aber immer so hübsch und problemlos wie dieses Postkarten-Bild?

Da es nicht die Art des Tages-Anzeigers ist, seinen Lesern eine einseitige Meinung aufzutischen, gibt er Ihnen auch im Ausland Gelegenheit, sich über

die Schweiz von heute selbst eine Meinung zu bilden: mit der Fernausgabe des Tages-Anzeigers, speziell gemacht für Ausland-Schweizer.

Diese Zusammenfassung der wichtigsten Ereignisse auf 16 Dünndruckseiten liefert Ihnen nämlich nicht weniger als 52mal pro Jahr wirklichkeitsnahe Nachrichten, Berichte und Reportagen über die wirtschaftliche Entwicklung, das kulturelle Leben, die sportlichen Ereignisse und den politischen Alltag zu Hause. Und damit einen umfassenden und repräsentativen Ueberblick über das Geschehen in der fernen Heimat.

Dass Sie die Schweiz dabei nicht immer nur von den aller schönsten Seiten erleben, ist ganz sicher kein Nachteil. Denn was man gerne hat, nimmt man auch wie es ist.

Und schliesslich möchten Sie bestimmt nicht ein Ihnen völlig fremdes Land vorfinden, wenn Sie eines Tages nach Hause zurückkommen. Sondern eine Ihnen immer noch möglichst gut vertraute Schweiz.

Der nachfolgende Coupon erweist Ihnen diesbezüglich einen wertvollen Dienst.



## Tages-Anzeiger

FERNAUSGABE

Ich möchte ein Abonnement der Tages-Anzeiger-Fernausgabe für ☐ 3, ☐ 6, ☐ 12 Monate. (Die ersten zwei Nummern sind gratis.)

Meine Adresse:

Name: \_\_\_\_\_

Strasse: \_\_\_\_\_

Nähere Bezeichnung: \_\_\_\_\_

PLZ, Ort: \_\_\_\_\_

Land: \_\_\_\_\_ 9007

Bitte ausschneiden und senden an: Tages-Anzeiger, Vertrieb, Postfach, CH-8021 Zürich

Abonnementspreise der Tages-Anzeiger-Fernausgabe in sFr.

Postzustellung 3 Mt. 6 Mt. 12 Mt.

**Europa**  
a) Dänemark, Deutschland (BRD), Finnland, Frankreich, Italien, Jugoslawien, Luxemburg, Niederlande, Norwegen, Österreich, Portugal, Schweden, Türkei, Zypern 14.— 27.— 53.—  
b) Belgien, Marokko, Tunesien, Vatikan 16.— 31.— 60.—

**Luftpostzustellung**  
c) übrige europäische Länder 17.50 34.— 67.—

**Ueberseeländer**  
**Gruppe A** Luftpostzustellung 3 Mt. 6 Mt. 12 Mt.  
Ägypten, Algerien, Israel, Jordanien, Libanon, Libyen, Marokko, Span.-Westafrika, Syrien, Tunesien 17.50 34.— 67.—

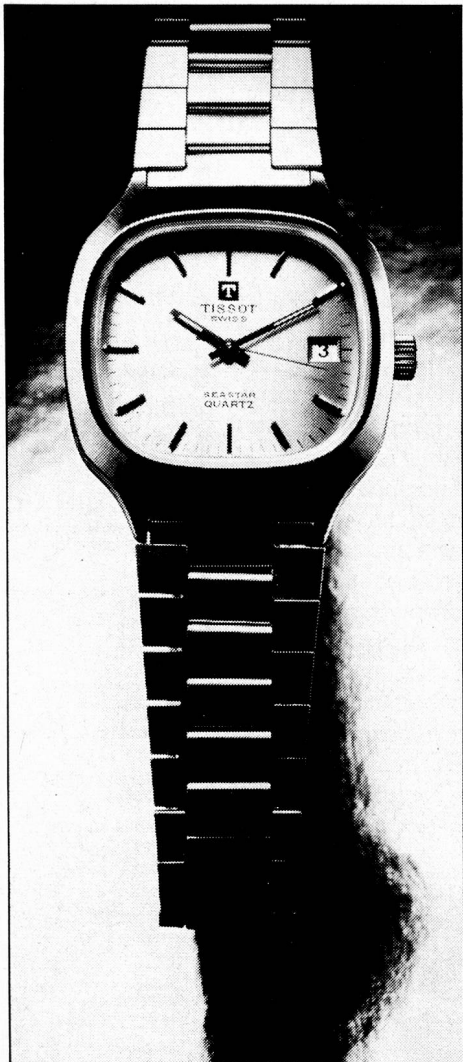
**Gruppe B**  
Afrika mit Ausnahme der Länder unter Gruppe A, Nordamerika, Mittlerer Osten, Zentralamerika 20.— 39.— 77.—

**Gruppe C**  
Ferner Osten, Südamerika 22.50 44.— 87.—

**Gruppe D**  
Australien, Neuseeland, Ozeanien 31.— 60.— 119.—

# THE WATCH OF THE YEAR

(AND OF THE TWO AFTER THAT)



Most quartz watches—amazingly accurate though they are—will run for up to a year on one battery.

Then they stop.

But not this one.

This is Tissot's new "Thousand Day" quartz watch.

Thanks to a breakthrough in circuit design, it runs for up to three years on a single, normal battery. So it will outstrip an ordinary quartz watch by up to two whole years.

#### Quartz precision and the Tissot tradition

But "The Thousand Day Watch" isn't just about stamina.

It marks time with military precision.

Its handsome face incorporates a date display unit.

The hour, minute and second hands can be manipulated with pinpoint accuracy.

And it can be adjusted to meet new time-zones with consummate ease.

Your jeweller will be pleased to show you the remarkable new "Thousand Day" quartz watches, starting at £59.50.

They represent yet another major achievement in Tissot's long and distinguished history of watchmaking.

**TISSOT**  
**THE THOUSAND DAY WATCH**

TISSOT, 67-74 Saffron Hill, London EC1N 8RS.